

REGOLAMENT TAL-KUMMISSJONI (KE) Nru 889/2009

tal-25 ta' Settembru 2009

li jemenda r-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 73/2009 u jistabbilixxi, għas-sena 2009, limiti baġitarji għall-implimentazzjoni parzjali jew fakultattiva tal-iskema ta' pagament uniku, previsti mir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1782/2003, il-pakketti finanzjarji annwali tal-iskema tal-pagament uniku u l-limiti baġitarji applikabbli għall-pagament tranżitorju tal-frott u l-haxix u għall-appoġġ speċifiku, previsti mir-Regolament (KE) Nru 73/2009

IL-KUMMISSJONI TAL-KOMUNITAJIET EWROPEJ,

Wara li kkunsidrat it-Trattat li jistabbilixxi l-Komunità Ewropea,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1782/2003 tad-29 ta' Settembru 2003 li jistabbilixxi regoli komuni għal skemi diretti ta' appoġġ fi hdan il-politika agrikola komuni u li jistabbilixxi ċerti skemi ta' appoġġ għall-bdiewa u li jemenda r-Regolamenti (KEE) Nru 2019/93, (KE) Nru 1452/2001, (KE) Nru 1453/2001, (KE) Nru 1454/2001, (KE) Nru 1868/94, (KE) Nru 1251/1999, (KE) Nru 1254/1999, (KE) Nru 1673/2000, (KEE) Nru 2358/71 u (KE) Nru 2529/2001⁽¹⁾, u partikolarment l-Artikolu 64(2) u 70(2) tiegħu,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 73/2009 tad-19 ta' Jannar 2009 li jistabbilixxi regoli komuni għal skemi ta' appoġġ dirett għal bdiewa fi hdan il-politika agrikola komuni u li jistabbilixxi ċerti skemi ta' appoġġ għal bdiewa, u li jemenda r-Regolamenti (KE) Nru 1290/2005, (KE) Nru 247/2006, (KE) Nru 378/2007 u li jirrevoka r-Regolament (KE) Nru 1782/2003⁽²⁾, u b'mod partikolari l-Artikolu 8(2), l-Artikolu 69(3), l-Artikolu 87(3), l-Artikolu 123(1) u t-tieni subparagrafu (1) tal-Artikolu 128 u t-tieni subparagrafu (2) tiegħu,

Billi:

- (1) L-Anness IV tar-Regolament (KE) Nru 73/2009 jistabbilixxi, għal kull Stat Membru, il-limiti li ma jstgħux jinqabzu mill-ammonti totali tal-pagamenti diretti li jstgħu jingħataw matul sena kalendarja fl-Istat Membru msemmi.
- (2) Minhabba t-tnaqqis fil-kwota taz-zokkor tagħha, Spanja harġet applikazzjoni fl-2009 tal-iskema tal-ghajjnuna għall-produtturi tal-pitravi u l-kannamieli previsti fit-taqsimha 7 tal-Kapitlu 1 tat-titolu IV tar-Regolament (KE) Nru 73/2009. Konsegwentement hemm bżonn li jiġu riveduti l-limiti stabbiliti fl-Anness IV tar-Regolament imsemmi għal Spanja.
- (3) Skont l-ewwel subparagrafu tal-Artikolu 146(1) tar-Regolament (KE) Nru 73/2009, ir-Regolament (KE) Nru 1782/2003 jiġi mħassar mill-1 ta' Jannar 2009. Madankollu, uhud minn dawn id-dispożizzjonijiet jibqgħu japplikaw għas-sena 2009.

- (4) Għall-Istat Membru li jimplementa l-iskema ta' Pagament Uniku stabbilita f'Titlu III tar-Regolament (KE) Nru 1782/2003 fl-2009, il-limiti baġitarji għal kull pagament, imsemmija f'Artikoli 66 sa 69 ta' dak ir-Regolament, għandhom jiġu f'fissati għall-2009 bil-kundizzjonijiet stipulati f'Sezzjoni 2 ta' Kapitlu 5 ta' Titlu III ta' dak ir-Regolament.
- (5) Għall-Istati Membri li fl-2009 jużaw l-għażla stabbilita fl-Artikolu 70 tar-Regolament (KE) Nru 1782/2003 u fl-Artikolu 87 tar-Regolament (KE) Nru 73/2009, il-limiti baġitarji li japplikaw għall-pagamenti diretti esklużi mill-iskema ta' pagament uniku għandhom ikunu f'fissati għall-2009.
- (6) Għal raġunijiet ta' ċarezza, għandhom jiġu ppubblikati l-limiti tal-baġit tal-iskema tal-pagament uniku għall-2009 li jirriżultaw mit-tnaqqis tal-limiti stabbiliti għall-pagamenti msemmija fl-Artikoli 66 sa 70 tar-Regolament (KE) Nru 1782/2003 u fl-Artikolu 87 tar-Regolament (KE) Nru 73/2009, limiti riveduti fl-Anness VIII ta' dan ir-Regolament.
- (7) Għandhom jiġu f'fissati l-pakketti finanzjarji annwali għall-2009 skont l-Artikolu 123(1), tar-Regolament (KE) Nru 73/2009 għall-Istati Membri li fl-2009 jimplementaw l-iskema ta' pagament uniku għaż-żona previst fit-2 Kapitlu tat-Titolu V tar-Regolament imsemmi.
- (8) Għal raġunijiet ta' ċarezza, għandu jiġi ppubblikat l-ammont massimu tal-fondi għad-dispożizzjoni tal-Istati Membri li japplikaw l-iskema ta' pagament uniku għaż-żona għall-ghotja ta' pagament separat għaz-zokkor fl-2009 skont l-Artikolu 126 tar-Regolament (KE) Nru 73/2009, stabbilit abbażi tan-notifika tagħhom.
- (9) Għal raġunijiet ta' ċarezza, għandu jiġi ppubblikat l-ammont massimu tal-fondi għad-dispożizzjoni tal-Istati Membri li japplikaw l-iskema ta' pagament uniku għaż-żona għall-ghotja ta' pagament separat għall-frott u l-hxejjex fl-2009 skont l-Artikolu 127 tar-Regolament (KE) Nru 73/2009, stabbilit abbażi tan-notifika tagħhom.

⁽¹⁾ ĠU L 270, 21.10.2003, p. 1.⁽²⁾ ĠU L 30, 31.1.2009, p. 16.

- (10) Għall-2009 għandhom jiġu stipulati l-limiti tal-baġit applikabbli għall-pagamenti tranżitorji għall-frott u l-hxejjex, skont l-Artikolu 128(1) u (2), tar-Regolament (KE) Nru 73/2009, għall-Istati Membri li japplikaw l-iskema ta' pagament uniku għaž-żona, stabbiliti fuq il-bażi tan-notifika tagħhom.
- (11) Għall-2009 huwa mehtieg li jiġu stabbiliti l-limiti baġitarji applikabbli għall-appoġġ speċifiku pprovdut fil-Kapitolu 5 tat-Titolu III tar-Regolament (KE) Nru 73/2009, f'konformità mal-Artikolu 69(3) ta' dan ir-Regolament għall-Istati Membri li jagħtu dan l-appoġġ abbażi tal-Artikolu 72(4) tar-Regolament imsemmi, stabbiliti abbażi tan-notifika tagħhom.
- (12) Għaldaqstant, jehtieg li r-Regolament (KE) Nru 73/2009 jiġi emendat.
- (13) Il-miżuri pprovduti f'dan ir-Regolament huma konformi mal-fehma tal-Kumitat ta' Gestjoni għall-Pagamenti Diretti,
2. Il-limiti baġitarji għall-2009 imsemmija fl-Artikolu 70(2) tar-Regolament (KE) Nru 1782/2003 u fl-Artikolu 87(3) tar-Regolament (KE) Nru 73/2009 huma stabbiliti fl-Anness II ta' dan ir-Regolament.
3. Il-limiti baġitarji għall-Iskema ta' Pagament Uniku msemmija fit-Titolu III tar-Regolament (KE) Nru 73/2009 fl-2009 huma stipulati fl-Anness III ta' dan ir-Regolament.
4. Il-pakketti finanzjarji annwali għall-2009 msemmija fl-Artikolu 123(1) tar-Regolament (KE) Nru 73/2009 huma stipulati fl-Anness IV ta' dan ir-Regolament.
5. L-ammonti massimi tal-fondi għad-dispożizzjoni tar-Repubblika Ċeka, tal-Latvja, tal-Litwanja, tal-Ungerija, tal-Polonja, tar-Rumanija u tas-Slovakkja, għall-ghotja ta' pagament separat għaž-zokkor imsemmi fl-Artikolu 126(1), tar-Regolament (KE) Nru 73/2009, fl-2009 huma stipulati fl-Anness V ta' dan ir-Regolament.
6. L-ammonti massimi tal-fondi għad-dispożizzjoni tar-Repubblika Ċeka, tal-Ungerija, tal-Polonja u tas-Slovakkja, għall-ghotja ta' pagament separat għall-frott u l-hxejjex imsemmija fl-Artikolu 127(1), tar-Regolament (KE) Nru 73/2009, fl-2009, huma stipulati fl-Anness VI ta' dan ir-Regolament.
7. Il-limiti massimi baġitarji għall-2009 msemmija fit-tieni subparagrafu tal-Artikolu 128(1) u (2) tar-Regolament (KE) Nru 73/2009 huma stipulati fl-Anness VII ta' dan ir-Regolament.
8. Il-limiti massimi baġitarji għall-2009 msemmija fl-Artikolu 69(3) tar-Regolament (KE) Nru 73/2009 huma stipulati fl-Anness VIII ta' dan ir-Regolament.

ADOTTAT DIN ID-DEĊIŻJONI:

Artikolu 1

Fl-Anness IV tar-Regolament (KE) Nru 73/2009, l-ammonti li jikkonċernaw lil Spanja għall-2009 u għas-snin ta' wara huma sostitwiti mill-ammonti li ġejjin:

“2009: 5 043,7

2010: 5 038,4

2011: 5 021,0

2012: 5 032,8”

Artikolu 2

1. Il-limiti baġitarji għall-2009 imsemmija fl-Artikoli 66 sa 69 tar-Regolament (KE) Nru 1782/2003 huma stipulati fl-Anness I ta' dan ir-Regolament.

Dan ir-Regolament jorbot fl-intier tiegħu u huwa direttament applikabbli fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi Brussell, il-25 ta' Settembru 2009.

Artikolu 3

Dan ir-Regolament għandu jidhol fis-seħh fis-seba' jum wara dak tal-pubblikazzjoni tiegħu f'Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea.

Għall-Kummissjoni

Mariann FISCHER BOEL

Membru tal-Kummissjoni

ANNEX I

LIMITI BAĠITARJI GHALL-PAGAMENTI DIRETTI LI JINGHATAW SKONT ID-DISPOŻIZZJONIJIET TAL-ARTIKOLI 66 SA 69 TAR-REGOLAMENT (KE) Nru 1782/2003

Sena kalendarja 2009

(feluf ta' EUR)

	BE	DK	DE	EL	ES	FR	IT	NL	AT	PT	SI	FI	SE	UK
Pagamenti għaż-żona tal-uċuħ tar-raba' li jinhartu					372 670	1 154 046								
Pagament supplimentari għall-qamh durum					42 025	14 820								
Primjum għall-baqar li jreddgħu	77 565				261 153	734 416			70 578	78 695				
Primjum addizzjonali għall-baqar li jreddgħu	19 389				26 000				99	9 462				
Primjum speċjali għaċ-ċanga		33 085									7 557	24 420	37 446	
Primjum għall-qtil tal-annimali adulti					47 175	101 248		62 200	17 348	8 657				
Primjum għall-qtil tal-għoġġiela	6 384				560	79 472		40 300	5 085	946				
Primjum għan-nagħaġ u l-mogħoż		855			183 499					21 892	519	600		
Primjum għan-nagħaġ						66 455								
Primjum supplimentari għan-nagħaġ u l-mogħoż					55 795					7 184	178	200		
Primjum supplimentari għan-nagħaġ						19 572								
Għajjuna għaż-żona tal-ħobs			2 277			98			27		149			
Tadam – Artikolu 68b, paragrafu 1				10 720	28 117	4 017	91 984			16 667				
Frott u ħxejjex minn barra t-tadam – Artikolu 68b, paragrafu 2				17 920	93 733	43 152	9 700							
Artikolu 69, is-setturi kollha													3 434	
Artikolu 69, l-uċuħ tar-raba'				47 323			141 712			1 878		5 840		
Artikolu 69, ross										150				
Artikolu 69, Laħam taċ-ċanga u tal-vitella				8 810	54 966		28 674			1 681	4 455	10 118		29 800
Artikolu 69, Laħam tan-nagħaġ u tal-mogħoż				12 615			8 665			616				
Artikolu 69, qoton					13 432									
Artikolu 69, żejt taż-żebbuġa				22 196						5 658				
Artikolu 69, tabakk				7 578	2 353									
Artikolu 69, zokkor				2 938	19 743		10 880			1 256				
Artikolu 69, prodotti tal-halib					19 763									

ANNEX II

LIMITI BAĠITARJI GHALL-PAGAMENTI DIRETTI LI GHANDHOM JINGHATAW SKONT ID-DISPOŻIZZJONIJIET TAL-ARTIKOLU 70 TAR-REGOLAMENT (KE) Nru 1782/2003 U TAL-ARTIKOLU 87 TAR-REGOLAMENT (KE) Nru 73/2009

Sena kalendarja 2009

(feluf ta' EUR)

	Il-Belġju	Il-Greċja	Spanja	Franza	L-Italja	L-Olanda	Il-Portugall	Il-Finlandja
Artikolu 87 tar-Regolament 73/2009								
— Ghajjnuna għaż-żrieragħ	1 397	1 400	10 347	2 310	13 321	726	272	1 150
Il-punt b), paragrafu 1 tal-Artikolu 70 tar-Regolament (KE) Nru1782/2003								
— Pagamenti għall-uċuh tar-raba' li jinhartu			23					
— Ghajjnuna għal-legumi taż-żerriegħa			1					
— Ghajjnuna speċifika għar-ross				3 053				
— Ghajjnuna għat-tabakk							166	
— Primjums għall-prodotti tal-ħalib							12 608	
— Pagamenti addizzjonali għall-produtturi tal-ħalib							6 254	

ANNEX III

LIMITI BAĠITARJI GĦALL-ISKEMA TA' PAGAMENT UNIKU

Sena kalendarja 2009

Stat Membru	(feluf ta' EUR)
Il-Belġju	509 444
Id-Danimarka	996 538
Il-Ġermanja	5 767 977
L-Irlanda	1 335 268
Il-Greċja	2 249 213
Spanja	3 626 688
Franza	6 184 896
L-Italja	3 838 239
Il-Lussemburgu	37 518
Malta	3 752
L-Olanda	749 864
L-Awstrija	652 424
Il-Portugall	434 709
Is-Slovenja	75 084
Il-Finlandja	524 473
L-Iżvezja	722 202
Ir-Renju Unit	3 956 095

ANNEX IV

PAKKETTI FINANZJARJI ANNWALI GHALL-ISKEMA TA' PAGAMENT UNIKU GHAŻ-ŻONA
Sena kalendarja 2009

Stat Membru	feluf ta' EUR
Il-Bulgarija	289 797
Ir-Repubblika Ċeka	517 895
L-Estonja	60 655
Ċipru	29 482
Il-Latvja	83 723
Il-Litwanja	221 622
L-Ungerija	768 875
Il-Polonja	1 718 551
Ir-Rumanija	619 883
Is-Slovakkja	227 613

ANNEX V

AMMONTI MASSIMI TA' FONDI DISPONIBBLI GHALL-ISTATI MEMBRI GHALL-GHOTI TA' PAGAMENT
SEPARAT GHAŻ-ZOKKOR IMSEMMI FL-ARTIKOLU 126 TAR-REGOLAMENT (KE) Nru 73/2009

Sena kalendarja 2009

Stat Membru	feluf ta' EUR
Ir-Repubblika Ċeka	44 245
Il-Latvja	6 616
Il-Litwanja	10 260
L-Ungerija	41 010
Il-Polonja	159 392
Ir-Rumanija	3 536
Is-Slovakkja	17 712

ANNEX VI

AMMONTI MASSIMI TA' FONDI DISPONIBBLI GHALL-ISTATI MEMBRI GHALL-GHOTI TA' PAGAMENT SEPARAT GHALL-FROTT U L-HXEJJEX IMSEMMI FL-ARTIKOLU 127 TAR-REGOLAMENT (KE) Nru 73/2009**Sena kalendarja 2009**

Stat Membru	feluf ta' EUR
Ir-Repubblika Ċeka	414
L-Ungerija	4 756
Il-Polonja	6 715
Is-Slovakkja	516

ANNEX VII

LIMITI BAĠITARJI GHALL-PAGAMENTI TRANŻITORJI FIS-SETTUR TAL-FROTT U L-HXEJJEX IMSEMMIJA FL-ARTIKOLU 128 TAR-REGOLAMENT (KE) Nru 73/2009**Sena kalendarja 2009**

Stat Membru	(Feluf ta' EUR)		
	Ċipru	Ir-Rumanija	Is-Slovakkja
Tadam – Artikolu 128, paragrafu 1		869	509
Frott u hxejjex minbarra t-tadam – Artikolu 128, paragrafu 2	4 478		

ANNEX VIII

LIMITI BAĠITARJI GHALL-APPOĠĠ SPECIFIKU MSEMMIJA FL-ARTIKOLU 69, PARAGRAFU 3, TAR-REGOLAMENT (KE) Nru 73/2009**Sena kalendarja 2009**

Stat Membru	feluf ta' EUR
L-Irlanda	7 000